

 **BLAUPUNKT**

Manuel d'utilisation



Enjoy it.

Casque audio

BLP4210-001

Code : SEC 91.07.08

Consignes de sécurité

Lisez ces instructions avec attention avant d'utiliser de cet appareil et conservez-les pour référence future.

- L'appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites ou des personnes dénuées d'expérience ou de connaissance, sauf si elles ont pu bénéficier, par l'intermédiaire d'une personne responsable de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de l'appareil.
- Il convient de surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- L'appareil ne doit pas être exposé à des égouttements d'eau ou des éclaboussures.
- Aucun objet rempli de liquide tel que des vases ne doit être placé sur l'appareil.
- Il convient de ne pas placer sur l'appareil de sources de flammes nues, telles que des bougies allumées.
- L'appareil est destiné à être utilisé sous un climat tempéré uniquement.
- L'écoute d'un baladeur musical à forte puissance peut endommager l'oreille de l'utilisateur et entraîner des troubles auditifs (surdité temporaire ou définitive, bourdonnements d'oreille, acouphènes, hyperacousie). Il est donc vivement recommandé de ne pas utiliser le baladeur à plein volume ni plus d'une heure par jour à volume moyen.
- ATTENTION: Danger d'explosion si la batterie n'est pas remplac e correctement. Ne remplacer que par le même type ou un type équivalent.
- La batterie ne doit pas être expos e à une chaleur excessive telle que celle du soleil, d'un feu ou d'origine similaire.
- Différents types de batteries ou des batteries neuves et usag es ne doivent pas être mélangés.

- La batterie doit être mise en place en respectant la polarité.
- Si la batterie est usée, elle doit être enlevée du produit.
- La batterie doit être mise au rebut de façon sûre. La déposer dans des bacs de collecte prévus (renseignez-vous auprès de votre revendeur) afin de protéger l'environnement.
- La batterie ne doit pas être remplacée par l'utilisateur mais par le fabricant, le SAV ou une personne de qualification similaire.

MISE HORS TENSION DANS LES ZONES RÉGLEMENTÉES

Mettez l'appareil hors tension lorsque l'utilisation d'appareils sans fil n'est pas autorisée ou lorsqu'elle risque de provoquer des interférences ou de présenter un danger, par exemple à bord d'un avion, à proximité d'équipements médicaux, de carburants, de produits chimiques ou de zones où sont utilisés des explosifs

LA SÉCURITÉ ROUTIÈRE AVANT TOUT

Vérifiez les lois et règlements en vigueur en matière d'utilisation des appareils portables dans les zones où vous conduisez.

- Ne touchez pas à l'appareil pendant la conduite.
- Concentrez toute votre attention sur la conduite.
- Les signaux radio peuvent affecter certains systèmes électroniques de votre véhicule tels que le système audio stéréo et les équipements de sécurité.

INTERFÉRENCES

Tous nos appareils sont conformes aux normes et réglementations internationales et, le cas échéant, nationales visant à limiter l'exposition des utilisateurs aux champs électromagnétiques. Ces normes et réglementations ont été adoptées après la réalisation de recherches scientifiques approfondies. Ces recherches n'établissent aucun lien entre l'utilisation d'un appareil mobile et tout effet nocif sur la santé si l'appareil est utilisé conformément aux normes et réglementations applicables.

PERSONNEL HABILITÉ

Seul le personnel qualifié est habilité à réparer ce produit.

ACCESSOIRES

N'utilisez que des batteries, chargeurs et autres accessoires compatibles avec cet appareil. Ne connectez pas de produits incompatibles.

MAINTENEZ VOTRE APPAREIL AU SEC

Votre appareil n'est pas étanche. Maintenez-le au sec.

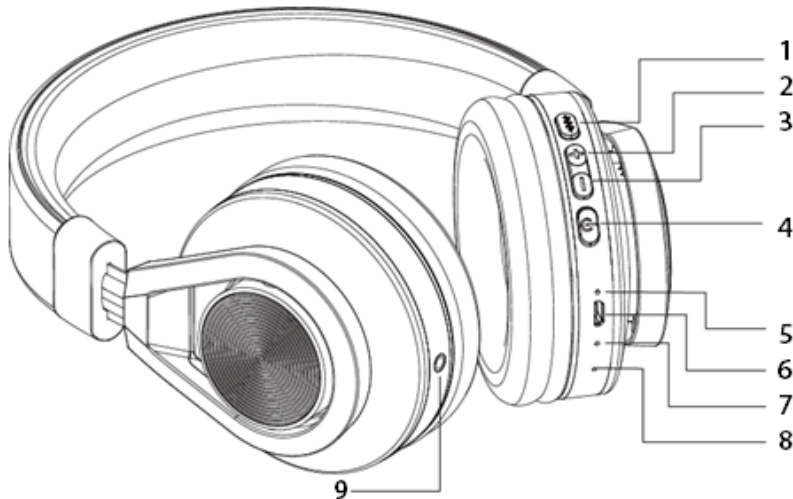
ENFANTS

Conservez votre appareil dans un endroit sûr, hors de portée des jeunes enfants. Votre appareil comprend des petites pièces qui peuvent présenter un risque de suffocation.

Données techniques

Alimentation : DC 5V \equiv 1A
Consommation max : 5W
Batterie Po Li-ion 300mAh
Fréquence radio : 2,402-2,480GHz
Puissance sonore : 0,5mW
Plage de fréquence : 20Hz-20KHz
Version Bluetooth compatible : 4.2
Portée de fonctionnement : 10m
Autonomie en lecture : 10 heures
Temps de charge : 2 heures
Formats audio supportés : MP3, WAV, WMA
Dimensions : 170 x 86 x 190mm
Poids : 257g

Présentation du produit



1. Bouton ANC
2. Piste suivante / Volume +
3. Piste précédente / Volume -
4. ON / OFF
5. Microphone

6. Port de charge USB
7. Indicateur LED ANC
8. Indicateur LED
9. Port AUX

Note :

Appuyez & maintenez le bouton ON/OFF (3sec) pour allumer le casque audio.
Appuyez & maintenez le bouton ON/OFF (4sec) pour éteindre le casque audio.
Appuyez 1 fois sur le bouton ON/OFF pour jouer/pause, répondre/mettre fin à un appel.
Double cliquer sur le bouton ON/OFF pour rappeler le dernier numéro composé.

Appuyez & maintenez le bouton ON/OFF (1-2sec) pour rejeter un appel entrant.
Appuyez 1 fois sur le bouton ANC pour activer la fonction ANC. Le voyant LED deviendra vert.

Chargement de la batterie

- Branchez le câble micro USB au casque audio, et l'autre extrémité du câble sur un port USB d'ordinateur, de chargeur USB secteur ou de voiture.
- Pendant la charge le témoin reste allumé en rouge.
- Le témoin s'éteint lorsque la charge est terminée, le voyant LED devient bleu.

Appairer et connecter avec un autre appareil

- Allumez le casque.
- Quand vous voulez appairer le casque avec un nouvel appareil, le voyant bleu clignote pour indiquer qu'il est prêt.
- Sur votre autre appareil, accédez au menu paramètres Bluetooth, activez la fonction Bluetooth et recherchez de nouveaux appareils.
- Au bout de quelques secondes, «BLP4210» apparaît dans la liste des appareils.
- Appuyez dessus pour le sélectionner. Le témoin s'allume en bleu lorsque le couplage est réussi.
- Lorsque le Bluetooth de votre appareil couplé est activé et se trouve à portée, le casque s'y connecte automatiquement.

Note : Pour économiser la batterie, le casque s'éteint automatiquement s'il n'est pas utilisé pendant 5 minutes.

Ecouter de la musique

- Connectez votre appareil au casque via Bluetooth.
- Ouvrez votre application de musique et appuyez sur lecture.
- Contrôlez la musique, le morceau et le volume de votre appareil, ou contrôlez la musique et le volume à l'aide des boutons du casque audio.
- Tous les fichiers audio, y compris la musique, les jeux, les vidéos et les notifications seront acheminés aux écouteurs.

Déclaration de conformité CE

Par la présente, Dag Technologie® déclare que cet appareil est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 2014/53/UE. La déclaration de conformité peut être consultée à l'adresse suivante :

http://www.mms-support.net/OTA/ECD_DAG_BLP4210-001.pdf

Conformément à la directive européenne 2012/19/UE sur la mise au rebut des déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE), les appareils électriques usés ne doivent pas être jetés avec les déchets non triés. Ces appareils usés doivent être collectés séparément des déchets ménagers pour optimiser la récupération et le recyclage de leurs composants dans le but de réduire les effets négatifs sur la santé humaine et sur l'environnement. Le symbole de « poubelle barrée d'une croix » indique que ces produits doivent être collectés et mis au rebut séparément des ordures ménagères.



Afin d'éviter des dommages auditifs éventuels, ne pas écouter à un niveau sonore élevé pendant une longue durée.

Importé par Dag Technologie®
79/81 Ancienne route Nationale 7
69570 Dardilly
France



Enjoy it.

Dag Technologie®
79/81 Ancienne Route Nationale 7
69570 Dardilly - France

Tous droits réservés. Tous les noms de marque sont des marques déposées de leurs propriétaires respectifs. Les spécifications sont susceptibles d'être modifiées sans préavis.

 **BLAUPUNKT**

User manual



Enjoy it.

Headset

BLP4210-001

Code : SEC 91.07.08

Safety Precautions

Read these safety instructions before using your device and store them for possible future reference.

- The device is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capacity. Persons who have not read the manual, unless they have received explanations by a person responsible for their safety and supervision should not use this unit.
- Children should be monitored to ensure that they do not play with the device.
- The device should always be readily accessible.
- The device should not be exposed to dripping or splashing water.
- No objects filled with liquids such as vases shall be placed on the device.
- Always leave a minimum distance of 10 cm around the unit to ensure sufficient ventilation.
- Open flame sources, such as candles, should not be placed on top of the device.
- The device is intended for use only in a temperate climate.
- At full volume, prolonged listening to the portable audio device may damage the user's hearing and cause hearing troubles (temporary or permanent deafness, hearing drone, tinnitus, hyperacusis).
- So we recommend not to listen to the portable audio device at high audio volume and no more than one hour per day at medium audio volume.
- CAUTION: Danger of explosion if battery is incorrectly replaced or not replaced by the same type or equivalent.
- The battery should not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or similar.
- Different types of batteries, new and used batteries should not be mixed.
- The battery must be installed according to the polarity.
- If the battery is worn, it must be removed from the product.
- The battery must be disposed of safely. Always use the collection bins provided (check with your dealer) to protect the environment.
- The battery can't be replaced by the user, but only by the maker of this product, the after sales department or a qualified person.

SWITCH OFF IN RESTRICTED AREAS

Switch the device off where the use of the device is not allowed or where there is a risk of causing interference or danger, for example on board an aircraft, near medical equipment, fuel, chemicals or blasting sites.

ROAD SAFETY COMES FIRST

Check the current laws and regulations regarding the use of this device in the areas where you drive.

- Do not handle the device when driving.
- Concentrate fully on the driving
- Radio signals could affect some of the car's electronic systems such as the audio stereo and alarm systems.

INTERFERENCE

All wireless devices are susceptible to interference which may affect their performance.

All our device conform to international standards and regulations, and if need be national ones, with a view to limiting user exposure to electromagnetic fields. These standards and regulations were adopted after the completion of extensive scientific research. This research established no link between the use of the mobile headset and any adverse effects on health if the device is used in accordance with standard practices.

AUTHORISED PERSONNEL

Only qualified people are authorized to install or repair this product.

ACCESSORIES

Only use batteries, chargers and other accessories which are compatible with this equipment. Do not connect incompatible products.

KEEP THE EQUIPMENT DRY

This equipment is not water proof. Keep it dry.

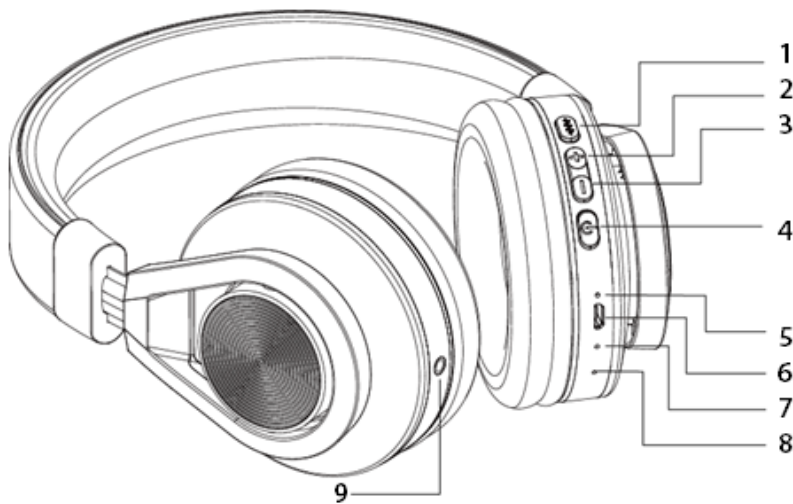
CHILDREN

Keep your device in a safe place, out of the reach of young children. The device contains small parts that may present a choking hazard.

Technical data

Rated voltage : DC 5V \equiv 1A
Max consumption : 5W
Po Li-ion battery 300mAh
Radio frequency : 2,402-2,480GHz
Sound power : 0,5mW
Frequency range : 20Hz-20KHz
Bluetooth compatible version : 4.2
Distance Bluetooth stays connected : 10m
Music playing time : 10 hours
Charging time : 2 hours
Audio format supported : MP3, WAV, WMA
Dimensions : 170 x 86 x 190mm
Weight : 257g

Presentation of the product



1. ANC button
2. Next track / Volume +
3. Previous track / Volume -
4. ON/OFF
5. Microphone

6. USB charging port
7. ANC LED indicator
8. LED indicator
9. AUX-in jack

Note ON/OFF button :

Press & Hold (3 Sec): Power ON

Press & Hold (4 Sec): Power OFF

Click once: Play / Pause, Answer / End calls

Double Click: Re-dial last dialed phone number

Press & Hold (1-2 Sec): Reject incoming call

Charge the product

- On the right ear cup, carefully plug the micro USB cable into micro USB charging port and connect the other end of the cable to either a computer USB port or to a USB-compatible car or wall charger.
- Solid red LED light will appear to indicate when the headphone is charging.
- When charging is complete, the LED light will turn blue.

Pair & Connect with new device

- Power on the wireless Bluetooth headphone.
- To pair the headphone with a new device, the blue LED light blink to indicate it is ready to be paired with you device.
- On your Bluetooth-enabled smartphone, tablet or media player, navigate to the Bluetooth settings menu, turn on the Bluetooth feature, and search for new devices.
- After a few seconds you will see "BLP4210" listed.
- Tap this model to select it. Solid blue LED light indicates your device has successfully paired.
- With your previously paired device's Bluetooth turned on and in range, the headphone will automatically reconnect to the last Bluetooth device it was connected to.

NOTE: If the headphone is not used within 5 minutes, the headphones will automatically turn OFF to save battery.

Play music

- Connect your device to the headphone via Bluetooth.
- Open your favorite music app and press play.
- Control the music, track & volume from your device, or control the music & volume from the headphone button. Press the Power button once to play/pause music & answer calls, press it twice to redial the last number called on your phone, and press & hold it to reject an incoming call.
- All audio, including music, games, videos, and notifications will be routed through the headphone.

Declaration of conformity CE

Dag Technologie®, hereby declares that this equipment, conforms to the essential requirements and other relevant provisions of Directive 2014/53/UE. The declaration of Conformity can be viewed at the following address:

http://www.mms-support.net/OTA/ECD_DAG_BLP4210-001.pdf

The European directive 2012/19/EU on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE), requires that old household electrical appliances must not be disposed of in the normal unsorted municipal waste stream. Old appliances must be collected separately in order to optimize the recovery and recycling of the materials they contain, and reduce the impact on human health and the environment. The crossed out "wheeled bin" symbol on the product reminds you of your obligation, that when you dispose of the appliance, it must be separately collected.



To avoid possible hearing damage, do not listen at high audio volume for long periods of time.

Imported by Dag Technologie®
79/81 Ancienne route Nationale 7
69570 Dardilly
FRANCE



Enjoy it.

Dag Technologie®
79/81 Ancienne Route Nationale 7
69570 Dardilly – France

All rights reserved. All brand names are registered trademarks of their respective owners. Specifications are subject to change without prior notice.

 **BLAUPUNKT**

Manual del usuario



Enjoy it.

Auriculares

BLP4210-001
Code : SEC 91.07.08

Precauciones de seguridad

Lea estas instrucciones de seguridad antes de usar el dispositivo y guárdelas como referencia en el futuro.

- Este dispositivo no está diseñado para ser utilizado por personas (incluidos niños) con capacidad física, sensorial o mental reducida. Las personas que no hayan leído este manual no deben utilizar este dispositivo, a menos que hayan recibido las explicaciones oportunas por parte de una persona responsable de su seguridad y estén supervisados.
- Debe vigilarse que los niños no jueguen con el dispositivo.
- El dispositivo debe ser siempre fácilmente accesible.
- No debe mojarse ni exponerse a las salpicaduras de agua.
- No deben colocarse sobre el dispositivo objetos que contengan líquidos, como por ejemplo jarrones.
- Deje siempre alrededor una separación mínima de 10 cm para garantizar una ventilación suficiente.
- No deben colocarse encima del dispositivo fuentes de llamas abiertas, como por ejemplo velas.
- Este dispositivo está diseñado para utilizarse únicamente en un ambiente templado.
- Una escucha prolongada del aparato de audio portátil a pleno volumen puede dañar el oído del usuario y causar problemas auditivos (sordera temporal o permanente, zumbidos en los oídos, acúfenos, hiperacusia).
- Por lo que recomendamos no escuchar el dispositivo de audio portátil a un volumen demasiado alto y no más de una hora al día a un volumen medio.
- La batería no puede ser reemplazada por el usuario, sino únicamente por el fabricante del producto, el departamento post-venta o por una persona cualificada.

DESCONEXIÓN EN LAS ZONAS RESTRINGIDAS

Desconecte el dispositivo donde no esté permitido su uso o donde exista riesgo de causar una interferencia o daño, por ejemplo a bordo de una aeronave, cerca de equipo médico, o en lugares con productos químicos o explosivos.

LA SERGURIDAD VIAL ES LO PRIMERO

Compruebe las leyes y normas en vigor relativas al uso de este aparato en el lugar en el que esté conduciendo.

No maneje el aparato mientras esté conduciendo.

Concéntrese totalmente en la conducción

Las señales de radio pueden afectar a alguno de los sistemas electrónicos del vehículo, como el audio estéreo o los sistemas de alarma.

INTERFERENCIAS

Un dispositivo inalámbrico puede recibir interferencias que afecten a su rendimiento.

Todos nuestros dispositivos se ajustan a las normas y estándares internacionales, y a las nacionales si es necesario, con vistas a limitar la exposición del usuario a los campos electromagnéticos. Estos estándares y regulaciones han sido adoptados tras una exhaustiva investigación científica. Esta investigación no ha establecido ninguna relación entre el uso de auriculares móviles y efectos adversos en la salud si el dispositivo se utiliza conforme a las prácticas estándar.

PERSONAL AUTORIZADO

Únicamente el personal cualificado está autorizado para instalar o reparar este producto

ACCESORIOS

Utilice únicamente baterías, cargadores u otros accesorios que sean compatibles con este equipo. No conecte productos incompatibles.

MANTENGA SECO EL EQUIPO

Este equipo no es a prueba de agua. Manténgalo seco.

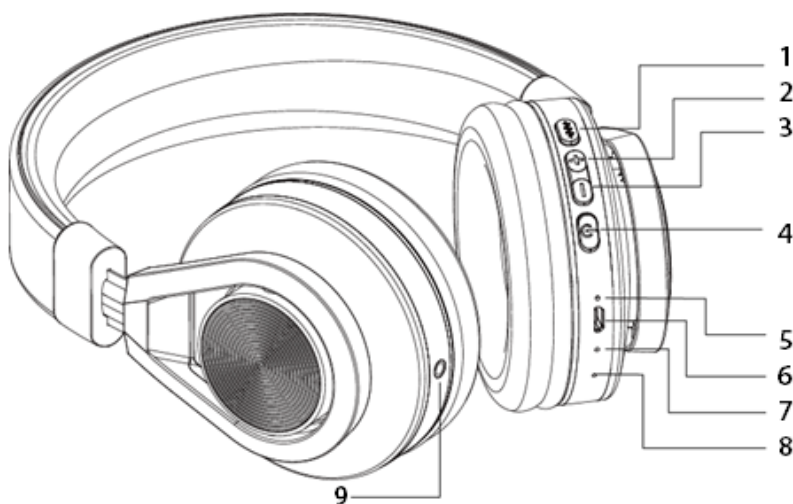
NIÑOS

Mantenga su dispositivo en un lugar seguro, fuera del alcance de los niños. El dispositivo contiene piezas pequeñas que pueden suponer un riesgo de asfixia.

Especificaciones

Tensión nominal : DC 5V $\overline{=}$ 1A
Consumo máximo : 5W
Batería Po Li-ion 300mAh
Radiofrecuencia : 2,402-2,480GHz
Potencia acústica : 0,5mW
Rango de frecuencias : 20Hz-20KHz
Versión compatible con Bluetooth : 4.2
Alcance de funcionamiento : 10m
Tiempo de uso : 10 horas
Tiempo en carga : 2 horas
Formatos de audio compatibles : MP3, WAV, WMA
Dimensiones : 170 x 86 x 190mm
Peso : 257g

Presentación



1. Botón ANC
2. Pista siguiente / Subir volumen
3. Pista anterior / Bajar volumen
4. ON/OFF

5. Microfono
6. Puerto de carga USB
7. Indicator LED ANC
8. Indicator LED
9. AUX

Pulsar y mantener (3s) : Encendio
Pulsar y mantener (4s) : Apagado
Click 1 vez : Reproducir/Pausa, Responder/Finalizar llamadas
Doble clic : Volver a marcar el ultimo numero

Pulsar y mantener (1-2s) : Rechazar llamada entrante

Carga de los auriculares

- En el auricular derecho, conecte con cuidado el cable micro USB en el puerto de carga micro USB y conecte el otro extremo del cable a un puerto USB de un ordenador o a un cargador de coche o pared compatible con USB.
- Aparecerá una luz LED roja fija para indicar que los auriculares se están cargando.
- Cuando finalice la carga se apagará la luz azul.

Emparejar y conectar con un dispositivo nuevo

- Encienda los auriculares inalámbricos por Bluetooth.
- Para emparejar los auriculares con un nuevo dispositivo, el LED azul parpadea para indicar que está listo para ser emparejado con su dispositivo.
- En su smartphone, tablet o reproductor multimedia con el Bluetooth activado, navegue por el menú de configuración del Bluetooth, active esta función y busque nuevos dispositivos.
- Pasados unos segundos, podrá ver en la lista «BLP4210».
- Toque en este modelo para seleccionarlo. Una luz LED azul fija indica que su dispositivo se ha emparejado correctamente.
- Con los dispositivos con Bluetooth previamente emparejados y dentro del alcance, los auriculares se reconectarán automáticamente al último dispositivo Bluetooth al que estuvieron conectados.

NOTA: Si no se utilizan los auriculares durante 5 minutos, se desconectan automáticamente para ahorrar energía.

Reproducir música

- Conecte su dispositivo a los auriculares por medio de Bluetooth (consulte la sección "Emparejamiento y conexión")
- Abra su aplicación de música favorita y pulse reproducir.
- Controle la música, pista y volumen desde su dispositivo o controle la música y el volumen desde el botón de auriculares. Pulse el botón de encendido una vez para reproducir/pausar la música o responder llamadas, pulse una segunda vez para volver a marcar el último número marcado en su teléfono y pulse y mantenga pulsado para rechazar una llamada entrante.
- Todo el audio, incluyendo música, juegos, vídeos y notificaciones se dirigirán a través del teléfono.

Declaración de conformidad CE

Dag Technologie® declara por la presente que este equipo cumple con los requisitos esenciales y otras disposiciones relevantes de la Directiva 2014/53/UE. La declaración de conformidad está disponible en la siguiente dirección:

http://www.mms-support.net/OTA/ECD_DAG_BLP4210-001.pdf

La Directiva Europea 2012/19/UE sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (AEE) dispone que los aparatos eléctricos usados procedentes de uso doméstico deben eliminarse separadamente de los residuos municipales normales. Los aparatos usados deben recogerse de forma separada para optimizar la recuperación y el reciclaje de los materiales que contienen y reducir de este modo el impacto en la salud humana y en el medio ambiente. El símbolo del contenedor de basura tachado sobre el producto le recuerda su obligación de que cuando elimine el aparato, debe recogerse por separado.



No se exponga a volúmenes altos durante periodos prolongados de tiempo para evitar posibles daños auditivos.

Importado por Dag Technologie®
79/81 Ancienne route Nationale 7
69570 Dardilly
FRANCIA



Enjoy it.

Dag Technologie®
79/81 Ancienne Route Nationale 7
69570 Dardilly - Francia

Todos los derechos reservados. Todos los nombres comerciales son marcas registradas por sus respectivos propietarios. Las especificaciones pueden cambiar sin previo aviso.

 **BLAUPUNKT**

Manual de utilizador



Enjoy it.

Auriculares

BLP4210-001

Code : SEC 91.07.08

Precauções de segurança

Leia estas precauções de segurança antes de utilizar o dispositivo e mantenha-as guardadas para possível referência futura.

- O dispositivo não deve ser utilizado por pessoas (incluindo crianças) com capacidades físicas, mentais ou sensoriais reduzidas. Pessoas que não tenham lido o manual, a não ser que tenham recebido explicações por parte de alguém responsável pela sua segurança e supervisão não devem utilizar esta unidade.
- As crianças devem ser vigiadas para assegurar que não brincam com o dispositivo.
- O dispositivo deve ser mantido num local acessível.
- O dispositivo não deve ser exposto a pingos ou salpicos de água.
- Nenhum objeto preenchido com água, tal como um vaso, deve ser colocado em cima do dispositivo.
- Deve-se deixar um perímetro de 10 cm ao redor do dispositivo para assegurar ventilação suficiente.
- Fontes de chamas descobertas, tais como velas, não devem ser colocadas em cima do dispositivo.
- O dispositivo é apenas destinado para utilização num clima temperado.
- A exposição prolongada ao volume máximo do dispositivo áudio portátil poderá danificar a audição do utilizador e provocar problemas de audição (surdez temporária ou permanente, zumbido nos ouvidos, tinido, hiperacusia).
- Por isso, recomendamos que não ouça o dispositivo áudio portátil a um volume alto e durante um período máximo de uma hora por dia a um volume moderado.
- A bateria não pode ser substituída pelo utilizador. Apenas o fabricante do produto, o departamento pós-venda ou uma pessoa qualificada o podem fazer.

DESLIGAR EM ÁREAS RESTRITAS

Desligue o dispositivo em áreas onde a utilização do dispositivo não é permitida ou onde existe o risco de causar interferências ou perigo, por exemplo a bordo de um avião, perto de equipamento médico, combustível, ou locais de explosão.

A SEGURANÇA NA ESTRADA ESTÁ PRIMEIRO

Verifique as leis e regulamentos em vigor relacionadas com a utilização deste dispositivo nas áreas onde conduz.

Não manuseie o dispositivo enquanto conduz.

Concentre-se totalmente na sua condução.

Os sinais de rádio poderão afetar alguns dos sistemas eletrónicos do carro, tais como o sistema estéreo e o sistema de alarme.

INTERFERÊNCIA

Todos os dispositivos sem fios são suscetíveis a interferências que poderão afetar o seu desempenho.

Todos os nossos dispositivos estão conforme as normas e padrões internacionais, e, se necessário, nacionais também, no que diz respeito ao limite de exposição do utilizador a campos eletromagnéticos. Estas normas e regulamentos foram adotados após extensiva pesquisa científica ter sido efetuada. Esta pesquisa não estabeleceu qualquer ligação entre a utilização de auscultadores móveis e quaisquer efeitos adversos à saúde se o dispositivo for utilizado com práticas normais.

PESSOAL AUTORIZADO

Apenas pessoal qualificado está autorizado a instalar ou reparar este produto.

ACESSÓRIOS

Apenas utilize baterias, carregadores e outros acessórios que sejam compatíveis com este equipamento. Não ligue produtos incompatíveis.

MANTENHA O EQUIPAMENTO SECO

Este equipamento não é à prova de água. Mantenha-o seco.

CRIANÇAS

Mantenha o dispositivo num local seguro, fora do alcance das crianças. O dispositivo contém peças pequenas que podem apresentar riscos de asfixia.

Especificações

Tensão nominal : DC 5V $\overline{\text{---}}$ 1A

Consumo máximo : 5W

Bateria Po Li-ion 300mAh

Radiofrequência : 2,402-2,480GHz

Potência sonora : 0,5mW

Intervalo de frequências : 20Hz-20KHz

Versão compatível com Bluetooth : 4.2

Alcance útil : 10m

Tempo em utilização : 10 horas

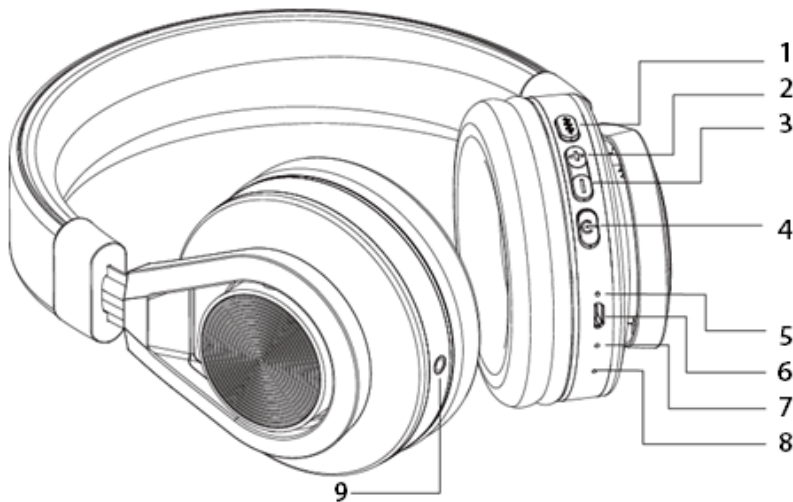
Tempo de carregamento : 2 horas

Formatos de áudio compatível : MP3, WAV, WMA

Dimensões : 170 x 86 x 190mm

Peso : 257g

Apresentação



1. Botão ANC

2. Próxima faixa / Aumentar volume

3. Faixa anterior / Diminuir volume

4. ON/OFF

5. Microfona

6. Porta de carregamento por USB

7. Indicator LED ANC

8. Indicator LED

9. AUX

Pressionar sem soltar (3s) : Ligar / Desligar

Clicar 1 vez : Reproduzir/Pausar, Atender/Terminar chamadas

Duplo clique : Voltar a marcar o último número marcado

Premir sem soltar (1-2s) : Recusar chamadas

Carregar o altifalante

- No auscultador direito, ligue cuidadosamente o cabo micro USB à porta de carregamento por micro USB, e ligue a outra ponta do cabo a uma porta USB no computador ou a um carregador USB para carro ou para tomada elétrica.
- Uma luz LED vermelha sólida indica que os auscultadores estão a carregar.
- Quando o carregamento estiver concluído, a luz do LED ficará azul.

Emparelhar e ligar a um novo dispositivo

- Ligue os auscultadores Bluetooth sem fios.
- Para emparelhar os auscultadores com um novo dispositivo, a luz LED azul pisca para indicar que está pronto para ser emparelhado com o seu dispositivo.
- No seu smartphone, tablet ou leitor multimédia com o Bluetooth ligado, navegue para o menu de definições do Bluetooth, ligue a funcionalidade Bluetooth, e procure por novos dispositivos.
- Após alguns segundos, "BLP4210" aparecerá listado.
- Toque neste modelo para o selecionar. Uma luz LED azul sólida indica que o dispositivo foi emparelhado com sucesso.
- Os auscultadores irão ligar-se automaticamente ao último dispositivo com o qual estiveram emparelhados, se este tiver o Bluetooth ligado e se encontrar dentro do alcance.

NOTA: Os auscultadores desligar-se-ão automaticamente após 5 minutos de inatividade, como forma de poupar bateria.

Reproduzir música

- Ligue o dispositivo aos auscultadores através do Bluetooth
- Abra a sua aplicação de música preferida e reproduza.
- Controle a música, a faixa e o volume do seu dispositivo ou controle a música e o volume a partir do botão do fone de ouvido. Carregue no botão Ligar/Desligar para reproduzir/colocar em pausa música e atender chamadas, carregue duas vezes para marcar o último número marcado no telefone, e prima sem soltar para recusar uma chamada.
- Todo o áudio, incluindo música, jogos, vídeos e notificações serão encaminhados através dos auscultadores.

Declaração de conformidade CE

A Dag Technologie®, declara que este equipamento está em conformidade com os requerimentos essenciais e com outras provisões relevantes da Diretiva 2014/53/UE. A Declaração de conformidade pode ser acedida na seguinte morada:

http://www.mms-support.net/OTA/ECD_DAG_BLP4210-001.pdf

A diretiva Europeia 2012/19/UE relativa aos resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos (Diretiva REEE), requer que equipamentos elétricos domésticos não devem ser eliminados no fluxo municipal normal de resíduos não selecionados. Equipamentos velhos devem ser recolhidos separadamente de modo a otimizar a recuperação e reciclagem dos materiais neles contidos, e assim, reduzir o impacto na saúde humana e no ambiente. O símbolo constituído por um contentor de lixo com rodas barrado com uma cruz está presente para o lembrar da sua obrigação de que quando descartar o aparelho, este deve ser recolhido separadamente.



Para evitar possíveis danos à audição, não ouça no volume máximo por longos períodos de tempo.

Importado por Dag Technologie®
79/81 Ancienne route Nationale 7
69570 Dardilly
FRANÇA



Enjoy it.

Dag Technologie®
79/81 Ancienne Route Nationale 7
69570 Dardilly - França

Todos os direitos reservados. Todos os nomes de marcas são marcas registradas dos respectivos proprietários. As especificações estão sujeitas a alterações sem qualquer aviso prévio.

 **BLAUPUNKT**

Manuale dell'utente



Enjoy it.

Cuffie

BLP4210-001

Code : SEC 91.07.08

Precauzioni per la sicurezza

Leggere le presenti istruzioni per la sicurezza prima di utilizzare il dispositivo e conservarle come riferimento futuro.

- Il dispositivo non deve essere utilizzato da persone (inclusi bambini) con ridotte capacità fisiche, sensoriali o psichiche. Le persone che non hanno letto il manuale, non devono utilizzare l'unità, a meno che non abbiano ricevuto istruzioni da una persona responsabile della loro sicurezza e supervisione.
- I bambini devono essere supervisionati per garantire che non giochino con il dispositivo.
- Il dispositivo deve essere prontamente accessibile in qualsiasi momento.
- Il dispositivo non deve essere esposto a intemperie o schizzi d'acqua.
- Non collocare sul dispositivo oggetti riempiti con liquidi, come ad esempio dei vasi.
- Lasciare sempre una distanza minima di 10 cm attorno all'unità per garantire un'aerazione sufficiente.
- Sorgenti di calore con fiamme vive quali le candele, non devono essere posizionate sopra al dispositivo.
- Il dispositivo è pensato per essere utilizzato unicamente in climi temperati.
- A volume massimo, un ascolto prolungato al dispositivo audio portatile potrebbe danneggiare l'udito dell'utente e provocare conseguenti problemi (sordità temporanea o permanente, ronzio all'udito, iperacusia).
- Si consiglia, pertanto, di non ascoltare il dispositivo audio portatile a volume audio elevato e per non oltre un'ora al giorno a volume medio.
- **ATTENZIONE:** pericolo di esplosione se le batterie non vengono sostituite correttamente o se non vengono sostituite con lo stesso tipo o equivalente.
- Le batterie non devono essere esposte a calore eccessivo, quali luce solare, fuoco o simile.
- Tipi differenti di batterie (nuove e usate) non devono essere mischiati.
- La batteria deve essere installata rispettandone la polarità.
- Se la batteria è consumata, deve essere rimossa dal prodotto.

- La batteria deve essere smaltita in modo sicuro. Utilizzare sempre i contenitori per la raccolta differenziata forniti (rivolgersi al proprio negoziante) per proteggere l'ambiente.
- La batteria non è sostituibile dall'utente, ma solo dal produttore del prodotto, dal servizio post-vendita o da personale qualificato.

SPEGNERE IN AREE LIMITATE

Spegnere il dispositivo in aree in cui l'uso del dispositivo non è consentito o in cui esiste un rischio di causare interferenze o pericolo, ad esempio a bordo di velivoli, in prossimità di apparecchiature mediche, combustibile, sostanze chimiche o siti dove vengono effettuate operazioni di detonazione.

LA SICUREZZA STRADALE AL PRIMO POSTO

Fare riferimento alle leggi e alle normative attualmente in vigore in merito all'uso del dispositivo nelle aree percorse durante la guida.

- Non maneggiare il dispositivo durante la guida.
- Concentrarsi completamente sulla guida
- I segnali radio potrebbero influire su alcuni dei sistemi elettronici della vettura, ad esempio il sistema audio stereo e i sistemi di allarme.

INTERFERENZA

Tutti i dispositivi wireless sono suscettibili alle interferenze che potrebbero influire sulle prestazioni.

Tutti i nostri dispositivi sono conformi agli standard e alle norme internazionali e nazionali, laddove necessario, al fine di ridurre l'esposizione dell'utente ai campi elettromagnetici. Tali standard e norme sono stati adottati dopo il completamento di una ricerca scientifica approfondita. La ricerca non ha stabilito alcun collegamento tra l'uso delle cuffie per cellulare ed eventuali effetti negativi sulla salute se il dispositivo viene utilizzato in base alle prassi comuni.

PERSONALE AUTORIZZATO

Solo personale qualificato è autorizzato a installare o riparare il prodotto.

ACCESSORI

Utilizzare esclusivamente batterie, caricabatterie e altri accessori compatibili con questa apparecchiatura. Non collegare prodotti incompatibili.

MANTENERE L'APPARECCHIATURA ASCIUTTA

L'apparecchiatura non è impermeabile. Mantenerla asciutta.

BAMBINI

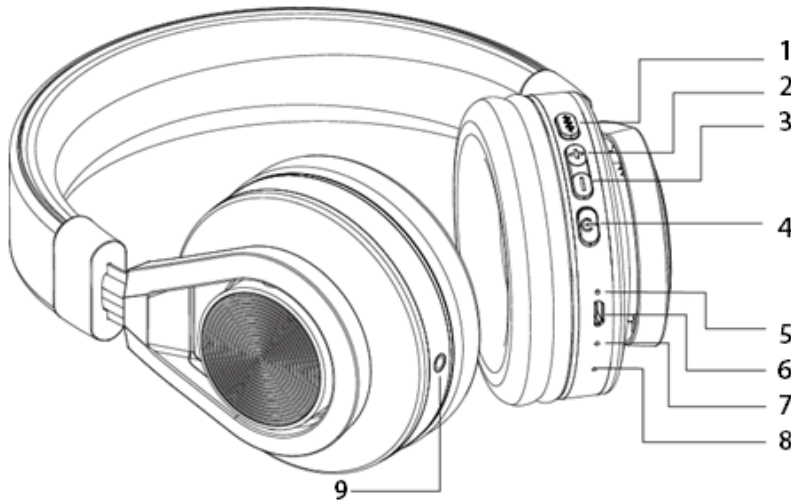
Conservare il dispositivo in un luogo sicuro, lontano dalla portata dei bambini.

Il dispositivo contiene piccole parti che potrebbero rappresentare un pericolo di soffocamento.

SPECIFICHE TECNICHE

Tensione nominale : DC 5V \equiv 1A
Consumo massimo : 5W
Batteria Po Li-ion 300mAh
Frequenza radio : 2,402-2,480GHz
Potenza sonora : 0,5mW
Gamma di frequenza: 20Hz-20KHz
Versione compatibile con Bluetooth: 4.2
Distanza a cui il Bluetooth rimane connesso: 10m
Durata di riproduzione della musica: 10 ore
Tempo di ricarica: 2 ore
Formati audio supportati: MP3, WAV, WMA
Dimensioni: 170 x 86 x 190mm
Peso: 257g

PRESENTAZIONE



1. Pulsante ANC
2. Brano successivo/alzare il volume
3. Traccia precedente/Volume giù
4. ON/OFF
5. Microfono

6. Porta di ricarica USB
7. Indicatore LED ANC
8. Indicatore LED
9. AUX

Tenere premuto (3 sec): Pulsante di accensione/spegnimento
Fare clic una volta: Riproduci/Pausa, Rispondi/Termina chiamate
Fare doppio clic: Ricomporre l'ultimo numero di telefono composto

Tenere premuto (1-2 sec): Rifiuto chiamata in arrivo

CARICARE IL PRODOTTO

- Sul padiglione auricolare destro, collegare con cautela il cavo micro USB alla porta di ricarica e collegare l'altra estremità del cavo ad una porta USB come quella del computer, di un adattatore a muro o per auto.
- Apparirà un LED rosso per indicare che la cuffia è in fase di ricarica.
- Al termine della carica, la luce LED diventa blu.

ACCOPPIARE E CONNETTERE CON UN NUOVO DISPOSITIVO

- Accendere la cuffia bluetooth wireless.
- Il LED blu lampeggia per indicare che la cuffia è pronta per essere accoppiata con un nuovo dispositivo.
- Sul vostro smartphone, tablet o lettore multimediale dotato di Bluetooth, consultare il menu delle impostazioni Bluetooth, attivare la funzionalità Bluetooth e ricercare i nuovi dispositivi.
- Dopo qualche secondo, nell'elenco apparirà "BLP4210".
- Tocca su questo modello per selezionarlo. Il LED blu indica che il dispositivo è stato accoppiato correttamente.
- Con i dispositivi abbinati precedentemente con Bluetooth accesi e nel raggio di portata, la cuffia si ricollegherà automaticamente all'ultimo dispositivo Bluetooth a cui è stata connessa.

NOTA: Se la cuffia non viene utilizzata per 5 minuti, si spegnerà automaticamente per risparmiare la batteria.

RIPRODURRE LA MUSICA

- Collegare il dispositivo alla cuffia tramite Bluetooth.
- Aprire la vostra app preferita per la musica ed avviate la riproduzione.
- Controlla la musica, la traccia e il volume dal tuo dispositivo o controlla la musica e il volume dal pulsante della cuffia. Premere una sola volta il tasto di accensione per riprodurre/mettere in pausa la musica e le chiamate. Premere due volte per ricomporre l'ultimo numero chiamato dal telefono e tenere premuto per rifiutare una chiamata in arrivo.
- Tutti gli audio, inclusa la musica, i giochi, i video e le notifiche, saranno inoltrati tramite la cuffia.

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ CE

Dag Technologie®, con la presente, dichiara che il dispositivo è conforme ai requisiti essenziali e alle altre disposizioni stabilite dalla Direttiva 2014/53/UE. La dichiarazione di conformità è disponibile al seguente indirizzo:

http://www.mms-support.net/OTA/ECD_DAG_BLP4210-001.pdf

La direttiva europea 2012/19/UE sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE), stabilisce che i vecchi elettrodomestici non vengano smaltiti come normali rifiuti urbani indifferenziati. Le vecchie apparecchiature devono essere raccolte separatamente al fine di ottimizzare il ripristino e il riciclaggio dei materiali in esse contenute, e ridurre gli eventuali impatti negativi sulla salute umana e sull'ambiente. Il simbolo del bidone dei rifiuti barrato riportato sul prodotto ricorda all'utente, che quando l'apparecchiatura viene smaltita, deve essere portata alla raccolta separata.



Per evitare possibili danni all'udito, non ascoltare musica ad alto volume per periodi di tempo prolungati

Importato da Dag Technologie®
79/81 Ancienne route Nationale 7
69570 Dardilly
FRANCIA



Enjoy it.

Dag Technologie®
79/81 Ancienne Route Nationale 7
69570 Dardilly - France

Tutti i diritti riservati. Tutti i marchi sono marchi registrati dei rispettivi proprietari. Le specifiche tecniche sono soggette a modifica senza preavviso.

 **BLAUPUNKT**

Gebruikshandleiding



Enjoy it.

Hoofdtelefoon

BLP4210-001
Code : SEC 91.07.08

Veiligheidsvoorschriften

Lees deze veiligheidsinstructies zorgvuldig door voordat u het apparaat gaat gebruiken en bewaar ze zodat u ze later nog eens door kunt lezen.

- Het apparaat is niet bestemd voor gebruik door personen (waaronder kinderen) met gereduceerde fysieke, zintuiglijke of mentale capaciteiten. Personen die de handleiding niet hebben gelezen dienen dit product niet te gebruiken, tenzij een persoon verantwoordelijk voor hun veiligheid en toezicht duidelijk uitleg heeft gegeven.
- Houd kinderen onder toezicht, zodat zij dit apparaat niet als speelgoed gebruiken.
- Het apparaat dient altijd gereed en toegankelijk te worden gehouden.
- Stel het apparaat nooit bloot aan waterdruppels of -spetters.
- Plaats geen met vloeistof gevulde voorwerpen, zoals een vaas, op het apparaat.
- Behoud te allen tijde een vrije ruimte van minimaal 10 cm rondom het apparaat voor voldoende ventilatie.
- Plaats geen voorwerpen met een open vlam, zoals een kaars, op het apparaat.
- Dit apparaat is uitsluitend bestemd voor gebruik in een gematigd klimaat.
- Langdurig luisteren naar een draagbare audiobron op hoog volume kan tot gehoorbeschadiging en andere gehoorproblemen leiden (tijdelijke of permanente doofheid, suizende oren, tinnitus, hyperacusis).
- Wij raden u daarom aan niet op een hoog audiovolume naar het draagbare apparaat te luisteren en niet langer dan één uur per dag op een gemiddeld audiovolume.
- De batterij kan niet door de gebruiker zelf worden vervangen, maar alleen door de fabrikant van dit product, de klantendienst of een andere gekwalificeerde persoon.

UITSCHAKELLEN IN VERBODEN ZONES

Schakel het apparaat uit in gebieden waar het gebruik van het apparaat niet is toegestaan of waar er een risico bestaat op het veroorzaken van interferentie of gevaarlijke situaties, bijvoorbeeld in een vliegtuig of in de buurt van medische apparatuur, brandstoffen, chemicaliën of explosieven.

VERKEERSVEILIGHEID VOOROP

Raadpleeg de huidige wet- en regelgevingen m.b.t. het gebruik van dit apparaat in de gebieden waar u rijdt.

Hanteer het apparaat niet tijdens het rijden.

Houd uw aandacht volledig bij het verkeer tijdens het rijden.

Radiosignalen kunnen de elektronische systemen van uw auto aantasten, zoals de stereo- en alarmsystemen.

INTERFERENTIE

Alle draadloze apparaten zijn gevoelig voor interferentie waardoor hun prestaties kunnen worden aangetast.

Al onze apparatuur voldoet aan internationale normen en richtlijnen en indien nodig aan nationale richtlijnen, met een focus op het beperken van blootstelling aan elektromagnetische velden. Deze standaarden en richtlijnen zijn vastgesteld op basis van uitvoerig wetenschappelijk onderzoek. Uit dit onderzoek is gebleken dat er geen verband bestaat tussen het gebruik van de mobiele hoofdtelefoon en enigerlei negatieve effecten op de gezondheid, vooropgesteld dat het apparaat wordt gebruikt volgens de instructies.

GEAUTORISEERD PERSONEEL

Uitsluitend gekwalificeerde personen zijn geautoriseerd dit product te installeren of repareren

TOEBEHOREN

Gebruik uitsluitend batterijen, laders en andere accessoires die compatibel zijn met deze apparatuur. Sluit geen incompatibele producten aan.

HOUD DE APPARATUUR DROOG

Deze apparatuur is niet waterbestendig. Houd het apparaat droog.

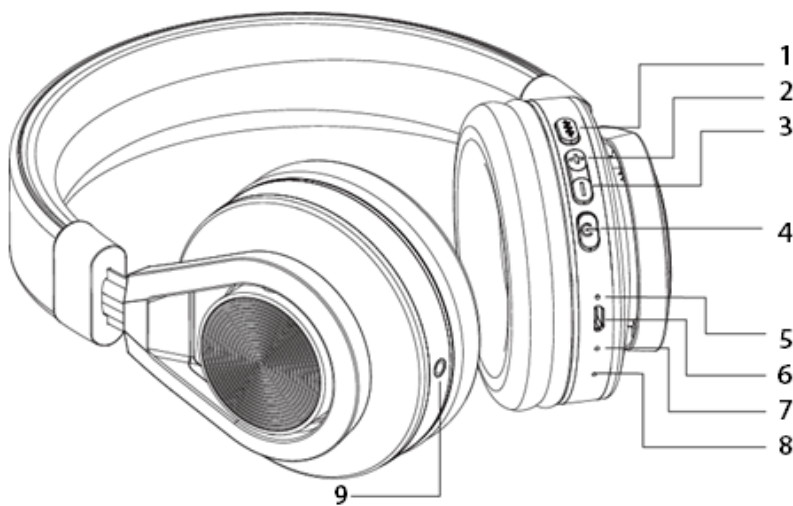
KINDEREN

Houd uw apparaat op een veilige plek, buiten bereik van jonge kinderen. Dit apparaat bevat kleine onderdelen die een risico op verstikking kunnen vormen.

Specificaties

Nominale spanning : DC 5V $\overline{=}$ 1A
Max verbruik : 5W
Batterij Po Li-ion 300mAh
Radiofrequente : 2,402-2,480GHz
Geluidsvermogen : 0,5mW
Frequentiebereik : 20Hz-20KHz
Bluetooth-compatibele versie : 4.2
Gebruiks bereik : 10m
Gebruikstijd : 10 uur
Laadtijd : 2 uur
Ondersteunde formaten : MP3, WAV, WMA
Afmeting : 170 x 86 x 190mm
Gewicht : 257g

Presentatie



- | | |
|-------------------------------------|----------------------|
| 1. ANC-knop | 6. USB-laadpoort |
| 2. Volgende track / Volume verhogen | 7. LED-indicator ANC |
| 3. Vorige track / Volume verlagen | 8. LED-indicator |
| 4. ON/OFF | 9. AUX |
| 5. Microfoon | |

Ingedrukt houden (3s) : In-/uitschakelen

Eenmaal klikken : Start/Pauze, Oproepen beantwoorden/Beëindigen

Dubbeltikken : Laatst gekozen telefoonnummer opnieuw kiezen

Ingedrukt houden (1-2s) : Inkomende oproep weigeren

DE LUIDSPREKER OPLADEN

- Steek de microUSB-kabel in de microUSB-laadpoort op het rechter oorstuk en sluit het andere uiteinde van de kabel aan op een USB-poort van een computer of op een USB-compatibele auto- of muurlader.
- De rode LED zal constant branden terwijl de hoofdtelefoon wordt opgeladen.
- Wanneer het opladen voltooid is, wordt het LED-lampje blauw.

EEN NIEUW APPARAAT VERBINDEN EN PAREN

- Schakel de draadloze Bluetooth-hoofdtelefoon in.
- De blauwe LED knippert om aan te geven dat de hoofdtelefoon gereed is om te worden gepaard met uw apparaat.
- Open het Bluetooth-instellingsmenu op uw smartphone, tablet of mediaspeler en zoek naar nieuwe apparatuur.
- U zult na enkele seconden "BLP4210" in de lijst zien verschijnen.
- Druk op dit model om deze te selecteren. De blauwe LED zal blijven branden nadat de paring met uw apparaat is geslaagd.
- De hoofdtelefoon zal automatisch verbinding maken met het laatst gepaarde Bluetooth-apparaat als de Bluetooth-functie van dit apparaat is ingeschakeld terwijl het apparaat binnen bereik is.

OPMERKING: Als u de hoofdtelefoon voor 5 minuten niet gebruikt, zal deze automatisch uitschakelen om batterijvermogen te besparen.

MUZIEK AF SPELEN

- Verbind uw apparaat via Bluetooth.
- Open uw favoriete muziektoepassing en druk op "afspelen".
- Bedien de muziek, track & volume vanaf uw apparaat of bedien de muziek en het volume via de hoofdtelefoonknop. Druk eenmaal op de aan-/uittoets om de muziek te starten/pauzeren of een oproep te beantwoorden. Druk tweemaal op deze toets om het laatste nummer gebeld met uw telefoon opnieuw te kiezen. Houd de toets ingedrukt om een inkomende oproep te weigeren.
- Alle audio, inclusief muziek, spelletjes, video's en notificaties, zal via de hoofdtelefoon klinken.

VERKLARING VAN CONFORMITEIT CE

Dag Technologie® verklaart hierbij dat deze apparatuur voldoet aan de essentiële vereisten en andere relevante bepalingen van richtlijn 2014/53/UE. De verklaring van conformiteit is beschikbaar op het volgende adres:

http://www.mms-support.net/OTA/ECD_DAG_BLP4210-001.pdf

De Europese richtlijn 2012/19/EU m.b.t. elektrische en elektronische afvalapparatuur (WEEE) bepaalt dat oude huishoudelijke elektrische apparaten niet mogen worden afgedankt als ongescheiden normaal huishoudelijk afval. Oude apparaten moeten gescheiden worden ingeleverd om het hergebruik en de recycling van de materialen die deze bevatten te bevorderen en de impact op de volksgezondheid en het milieu te reduceren. Het doorgekruiste afvalbaksymbooltje op het product herinnert u aan uw verplichting het apparaat aan het einde van de levensduur ervan gescheiden af te voeren.



Om mogelijke gehoorbeschadiging te voorkomen, luister nooit langdurig op hoge audiovolumes.

Geïmporteerd door Dag Technologie®
79/81 Ancienne route Nationale 7
69570 Dardilly
FRANKRIJK



Enjoy it.

Dag Technologie®
79/81 Ancienne Route Nationale 7
69570 Dardilly - Frankrijk

Alle rechten voorbehouden. Alle merknamen zijn geregistreerde handelsmerken van hun betreffende eigenaren. Specificaties kunnen zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd.

 **BLAUPUNKT**

Bedienungsanleitung



Enjoy it.

Headset

BLP4210-001

Code : SEC 91.07.08

Sicherheitsmaßnahmen

Lesen Sie vor der Benutzung diese Sicherheitsanweisungen sorgfältig durch und bewahren Sie diese sicher für zukünftige Referenzen auf.

- Dieses Gerät ist nicht geeignet für Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten. Personen, die diese Anleitung nicht gelesen haben, sollten dieses Gerät solange nicht benutzen, bis sie eine Unterweisung durch eine für ihre Sicherheit verantwortliche Person erhalten haben.
- Um sicherzustellen, dass Kinder nicht mit dem Gerät spielen, sind diese zu beaufsichtigen.
- Das Gerät muss jederzeit leicht zugänglich sein.
- Halten Sie das Gerät fern von Spritz- und Tropfwasser.
- Stellen Sie niemals mit Flüssigkeiten gefüllte Gefäße wie beispielsweise Vasen auf das Gerät.
- Lassen Sie für eine ausreichende Kühlung mindestens 10 cm Platz zwischen Gerät und Umgebung.
- Stellen Sie keine offenen Flammen wie beispielsweise Kerzen auf das Gerät.
- Das Gerät ist nur zur Nutzung unter gemäßigten Klimabedingungen vorgesehen.
- Lang andauerndes Musikhören bei voller Lautstärke des Audiogeräts kann zu Hörverlust oder Hörschäden (zeitweilige oder permanente Taubheit, Ohrsummen, Tinnitus, Hyperakusis) beim Musikhörenden führen.
- Deshalb empfehlen wir, Musik nicht bei voller Lautstärke und nicht mehr als eine Stunde pro Tag bei mittlerem Lautstärkepegel des Audiogeräts zu hören.
- VORSICHT: Explosionsgefahr, wenn der Akku nicht korrekt eingesetzt ist oder gegen einen ungeeigneten Akku ausgetauscht wird.
- Setzen Sie den Akku nicht übermäßiger Hitze, direkter Sonneneinstrahlung oder Feuer aus.
- Mischen Sie nicht unterschiedliche Batterietypen, neue und gebrauchte Batterien.
- Der Akku muss mit korrekter Polarität eingesetzt werden.
- Ein erschöpfter Akku muss aus dem Gerät entfernt werden.

- Entsorgen Sie den Akku umweltgerecht. Entsorgen Sie den Akku über die bekannten Sammelstellen.
- Die Batterie darf nicht durch den Benutzer, sondern nur durch den Hersteller dieses Produkts, seinem Kundendienst oder einer entsprechend qualifizierten Person entfernt werden.

IN SPERRGEBIETEN AUSSCHALTEN

Schalten Sie das Gerät in Gebieten aus, in denen der Betrieb untersagt ist oder die Möglichkeit besteht, dass es wie beispielsweise an Bord von Flugzeugen oder in näherer Umgebung von medizinischen Geräten, Treibstoff, Chemikalien oder Sprengstellen zur Stör- oder Gefahrenquelle wird.

SICHERHEIT IM STRASSENVERKEHR GEHT VOR

Überprüfen Sie die gegenwärtige Gesetzeslage und gegenwärtigen Anordnungen bezüglich des Betriebs des Geräts in den Gebieten, in denen Sie unterwegs sind.

- Bedienen Sie das Gerät nicht, während Sie fahren.
- Konzentrieren Sie sich voll auf den Straßenverkehr.
- Funksignale können sich negativ auf elektronische Systeme im Auto wie beispielsweise das Audio-Stereosystem und das Alarmsystem auswirken.

INTERFERENZEN

Jedes kabellose Gerät ist anfällig für Interferenzen, durch welche die Funktion des Geräts beeinträchtigt werden kann.

Alle unsere Geräte entsprechen den internationalen Standards und Anordnungen und wenn notwendig auch den nationalen Anordnungen zum Schutz des Nutzers vor elektromagnetischen Feldern. Diese Standards und Anordnungen wurden nach Abschluss einer ausführlichen wissenschaftlichen Untersuchung angenommen. Dieser Untersuchung zufolge besteht keinerlei Verbindung zwischen der Nutzung des mobilen Headsets und irgendwelchen negativen Auswirkungen auf die Gesundheit, wenn das Gerät in üblicher Weise verwendet wird.

AUTORISIERTES PERSONAL

Nur qualifizierten Personen ist es gestattet, dieses Gerät zu montieren oder zu reparieren.

ZUBEHÖR

Verwenden Sie nur mit diesem Gerät kompatible Batterien, Ladegeräte und andere Zubehörteile. Verwenden Sie niemals inkompatible Produkte.

DAS GERÄT TROCKEN HALTEN

Dieses Gerät ist nicht wasserdicht. Halten Sie das Gerät trocken.

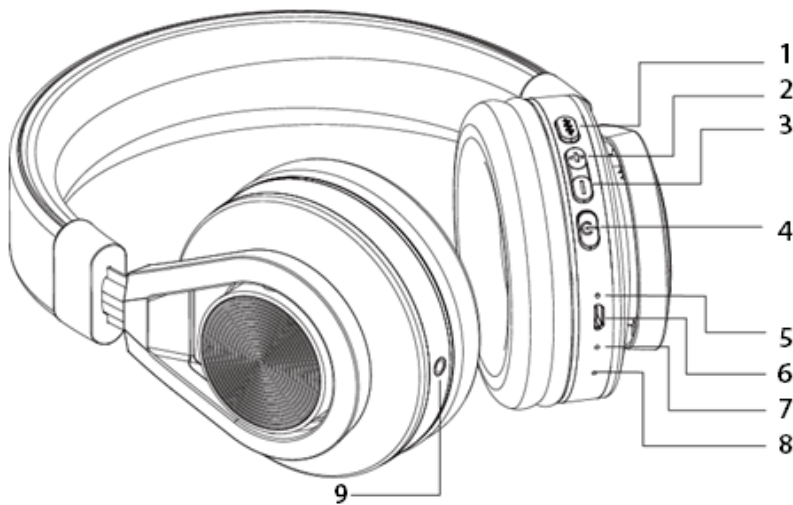
KINDER

Bewahren Sie das Gerät an einem sicheren Ort und für Kinder unzugänglich auf.
Das Gerät enthält kleine Teile, die Erstickung verursachen könnten.

MERKMALE

Nennspannung : DC 5V \equiv 1A
Max. Verbrauch : 5W
Po Li-Ionen-Akku 300 mAh
Übertragungsfrequenz : 2,402-2,480GHz
Schalleistung : 0,5mW
Frequenzbereich : 20Hz-20KHz
Bluetooth-kompatible Ausführung : 4.2
Bluetooth-Reichweite : 10m
Musikwiedergabedauer : 10 Stunden
Aufladedauer : 2 Stunden
Unterstütztes Audioformat : MP3, WAV, WMA.
Abmessungen : 170 x 86 x 190mm
Gewicht : 257g

PRODUKT-DARSTELLUNG



1. ANC-Taste
2. Nächster Titel/Lautstärke erhöhen
3. Voriger Titel/Lautstärke verringern
4. ON/OFF
5. Mikrofon

6. USB-Ladeanschluss
7. LED-Anzeige ANC
8. LED-anzeige
9. AUX

Antippen und halten (3 Sek.): Ein-/Ausschalten

Einmal antippen: Wiedergabe/Pause/Anrufe beenden

Zweimal antippen: Wahlwiederholung der zuletzt gewählten Telefonnummer

Antippen und halten (1-2 Sek.): Eingehenden Anruf ablehnen

PRODUKT AUFLADEN

- Stecken Sie das Micro-USB-Kabel vorsichtig in den Micro-USB-Ladeanschluss an der rechten Hörmuschel und das andere Ende des Kabels in einen USB-Anschluss am Computer oder in ein USB-kompatibles Auto-Ladegerät oder USB-Steckernetzteil.
- Die LED leuchtet rot und zeigt damit den Ladevorgang des Kopfhörers an.
- Wenn der Ladevorgang abgeschlossen ist, wird die LED-Anzeige blau.

KOPPELN UND VERBINDEN MIT EINEM NEUEN GERÄT

- Schalten Sie den drahtlosen Bluetooth-Kopfhörer ein.
- Die blaue LED blinkt als Hinweis, dass der Kopfhörer mit Ihrem Gerät gekoppelt werden kann.
- Rufen Sie auf Ihrem Bluetooth-fähigen Smartphone, Tablet oder Media-Player das Bluetooth-Einstellungsmenü auf, schalten Sie die Bluetooth-Funktion ein und suchen Sie nach neuen Geräten.
- Nach ein paar Sekunden wird „BLP4210“ aufgelistet.
- Tippen Sie auf diesen Gerätenamen, um ihn auszuwählen. Die durchgehend blau leuchtende LED zeigt an, dass Ihr Gerät erfolgreich verbunden wurde.
- Wenn die Bluetooth-Funktion Ihres bereits vorher gekoppelten Geräts eingeschaltet ist und es sich in Reichweite befindet, stellt der Kopfhörer automatisch eine Verbindung mit dem letzten Bluetooth-Gerät her, mit dem er verbunden war.

HINWEIS: Wenn der Kopfhörer nicht innerhalb von 5 Minuten verwendet wird, schaltet er sich automatisch ab, um Energie zu sparen.

MUSIK WIEDERGEBEN

- Verbinden Sie Ihr Gerät über Bluetooth mit dem Kopfhörer.
- Öffnen Sie Ihre Lieblingsmusik-App und tippen Sie auf die Wiedergabetaste.
- Steuern Sie Musik, Titel und Lautstärke von Ihrem Gerät oder steuern Sie Musik und Lautstärke über die Kopfhörer-Taste. Tippen Sie den Ein-/Aus-Schalter einmal an, um Musik wiederzugeben/vorübergehend anzuhalten und Anrufe anzunehmen. Tippen Sie ihn zweimal an, um die letzte Nummer erneut zu wählen, die von Ihrem Mobiltelefon angerufen wurde. Halten Sie ihn angetippt, um einen eingehenden Anruf abzulehnen.
- Alle Audioausgaben, einschließlich Musik, Spiele, Videos und Benachrichtigungen, werden an den Kopfhörer weitergeleitet.

CE-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Hiermit erklärt Dag Technologie®, dass dieses Produkt den grundsätzlichen Anforderungen und anderen relevanten Vorschriften der Direktive 2014/53/UE entspricht. Die Konformitätserklärung kann unter nachstehender Adresse eingesehen werden:

http://www.mms-support.net/OTA/ECD_DAG_BLP4210-001.pdf

Durch die EU-Richtlinie 2012/19/EU zur Entsorgung elektrischer und elektronischer Geräte (WEEE) wird geregelt, dass alte elektrische Haushaltsgeräte nicht über den normalen unsortierten Haushaltsmüll entsorgt werden dürfen. Altgeräte müssen getrennt gesammelt werden, um die Wiedergewinnung und das Recycling von Materialien zu optimieren und die Gefährdung der menschlichen Gesundheit und der Umwelt zu reduzieren. Das Symbol durchgestrichene „Mülltonne auf Rädern“ auf Produkten weist auf diese Verpflichtung des getrennten Entsorgens hin, wenn das Altgerät entsorgt werden soll.



Um einen möglichen Hörschaden zu vermeiden, sollten Sie nicht für längere Zeit Audio mit hoher Lautstärke hören.

Importiert von Dag Technologie®
79/81 Ancienne route Nationale 7
69570 Dardilly
FRANCE



Enjoy it.

Dag Technologie®
79/81 Ancienne Route Nationale 7
69570 Dardilly – France

Alle Rechte vorbehalten. Alle Markennamen Sie die eingetragenen Marken ihrer jeweiligen Eigentümer. Technische Angaben können sich ohne vorherige Ankündigung ändern.

 **BLAUPUNKT**

Bruksanvisning



Enjoy it.

Headset

BLP4210-001

Code : SEC 91.07.08

Säkerhetsföreskrifter

Läs dessa säkerhetsanvisningar innan du använder apparaten och spara dem för framtida referens.

- Denna apparat är inte avsedd att användas av personer (inklusive barn) med nedsatta fysiska, sensoriska eller psykiska förmågor. Låt inte personer som inte har läst bruksanvisningen använda apparaten, om de inte instrueras och övervakas av en person som ansvarar för deras säkerhet.
- Se till att barn inte leker med apparaten.
- Apparaten skall vara lätt åtkomlig.
- Apparaten bör inte utsättas för droppande eller stänkande vatten.
- Inga föremål fyllda med vätska, som t.ex. vaser, får placeras på apparaten.
- Se till att det finns ett fritt utrymme på minst 10 cm runt apparaten för att erhålla tillräcklig ventilation.
- Inga öppna lågor, som t.ex. tända stearinljus, får placeras på apparaten.
- Använd endast apparaten i tempererat klimat.
- Om användaren lyssnar på maximal volym under längre tid vid användning av den bärbara enheten kan det leda till problem med hörseln (tillfällig eller permanent hörselskada, surr i örat, tinnitus, hyperakusi).
- Vi rekommenderar därför att du inte lyssnar på hög volym på den bärbara ljudenheten och inte mer än en timme per dag på medelhög volym.
- **VAR FÖRSIKTIG:** Risk för explosion om batteriet byts ut på fel sätt eller inte byts mot samma typ eller motsvarande.
- Batteriet får inte exponeras för överdriven värme, såsom sol, brand eller liknande.
- Olika typer av batterier, nya och begagnade får inte blandas.
- Batteriet måste installeras med polerna rättvända.
- Om batteriet är slitet måste det plockas bort.
- Batteriet måste kasseras på ett säkert sätt. Använd alltid insamlingskärl (kontakta din återförsäljare) för att skydda miljön.
- Batteriet kan inte bytas ut av användaren, men endast av produktens tillverkare, kundtjänsten eller en behörig tekniker.

STÄNG AV PÅ PLATSER DÄR DU INTE FÅR ANVÄNDA ENHETEN

Stäng av enheten där användning av enheten inte tillåts eller om det finns risk för störningar eller fara, exempelvis på ett flygplan, nära medicinteknisk utrustning, bränsle, kemikalier eller sprängningsplatser.

TRAFIKSÄKERHETEN FÖRST

Kontrollera aktuella lagar och förordningar gällande användning av den här enheten i områden där du kör.

- Hantera inte enheten under körningen.
- Koncentrera dig fullt ut på körningen
- Radiosignaler kan påverka delar av bilens elektronisksystem, såsom ljudstereo- och larmsystem.

STÖRNINGAR

Alla trådlösa enheter är känsliga för störningar, som kan påverka prestandan.

Alla våra enheter uppfyller kraven enligt internationella standarder och förordningar, och vid behov av nationell regeluppfyllelse, med tanken att begränsa användarexponering för elektromagnetiska fält. Dessa standarder och förordningar har antagits efter slutförande av omfattande vetenskaplig forskning. Den här forskningen har inte upprättat någon koppling mellan användning av det mobila headsetet och påverkan på hälsan om enheten används i enlighet med standardrutiner.

BEHÖRIG PERSONAL

Endast behöriga personer får installera eller reparera den här produkten.

TILLBEHÖR

Använd bara batterier, laddare och andra tillbehör som är kompatibla med den här utrustningen. Koppla inte in inkompatibla produkter.

HÅLL UTRUSTNINGEN TORR

Den här utrustningen är inte vattentät. Håll den torr.

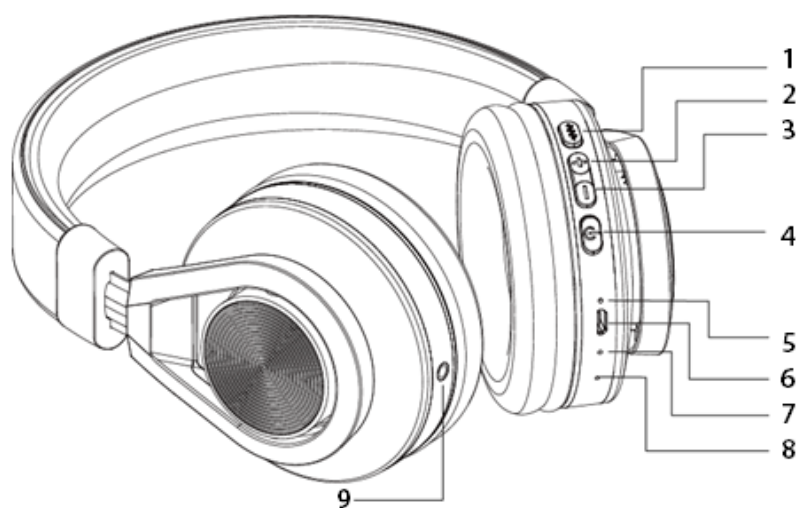
BARN

Förvara din enhet på en skyddad plats, och utom räckhåll för små barn. Enheten innehåller smådelar som kan utgöra risk för kvävning.

SPECIFIKATIONER

Märkspänning: DC 5V \equiv 1A
Maximal förbrukning: 5W
Po Li-ion-batteri 300mAh
Radiofrekvens: 2,402-2,480GHz
Ljudeffekt: 0,5mW
Frekvensområde: 20Hz-20KHz
Bluetooth-kompatibel version: 4.2
Avståndet som Bluetooth håller sig ansluten: 10m
Musikuppspelningstid: 10 timmar
Laddningstid: 2 timmar
Ljudformat som stöds: MP3, WAV, WMA.
Dimensioner: 170 x 86 x 190mm
Vikt: 257g

PRESENTATION



1. ANC-knapp
2. Nästa spår/Volym upp
3. Föregående spår/ljudvolym ned
4. ON/OFF
5. Mikrofon

6. USB-laddningsport
7. LED-indikator ANC
8. LED-indikator
9. AUX

Håll nedtryckt (3 sek.): Ström PÅ/AV

Klicka en gång: Spela upp/pausa, besvara/avsluta samtal

Dubbelklicka: Ring upp det senast uppringda telefonnumret

Håll nedtryckt (1-2 sek.): Avvisa inkommande samtal

LADDA ENHETEN

- I höger öronkåpa kopplar du försiktigt in micro USB-kabeln i micro USB-laddningsporten och ansluter den andra änden på kabeln till antingen en USB-port på datorn eller till en USB-kompatibel bil- eller eluttagsladdare.
- En LED-indikator med fast rött sken tänds för att indikera när hörluren laddas.
- När laddningen är klar blinkar LED-lampan blått.

HOPPARNING OCH ANSLUTNING TILL EN NY ENHET

- Slå på den trådlösa bluetooth-hörluren.
- Vid hopparring av hörluren med en ny enhet blinkar den blå LED-indikatorn för att indikera att den är redo att paras ihop med din enhet.
- På din Bluetooth-aktiverade smartphone, surfplatta eller mediaspelare navigerar du till Bluetooth-inställningsmenyn, slår på Bluetooth-funktionen och söker efter nya enheter.
- Efter några sekunder visas "BLP4210".
- Tryck på den här modellen för att välja den. En LED-indikator med blått sken indikerar att din enhet har parats ihop.
- Med tidigare parkopplade enheters Bluetooth aktiverat och inom räckhåll, kopplas hörlurarna automatiskt till den senaste Bluetooth-enheten den var ansluten till.

OBS: Om hörluren inte används inom 5 minuter stängs hörlurarna automatiskt av för att spara på batteriet.

SPELA UPP MUSIK

- Anslut din enhet till hörluren via Bluetooth.
- Öppna din app för favoritmusik och tryck på spela upp.
- Kontrollera musik, spår och volym från din enhet, eller kontrollera musik och volym från hörlursknappen. Tryck på strömknappen en gång för att spela upp/pausa musik och besvara samtal. Tryck två gånger för att ringa upp senast slagna numret på din telefon och håll in knappen för att avvisa ett inkommande samtal.
- Allt ljud, inklusive musik, spel, videoklipp och meddelanden styrs genom hörlurarna.

DEKLARATION OM ÖVERENSSTÄMMELSE, CE

Dag Technologie® meddelar härmed att den här utrustningen uppfyller de grundläggande kraven och övriga relevanta föreskrifter enligt direktiv 2014/53/UE. Deklarationen om överensstämmelse kan visas på följande adress:

http://www.mms-support.net/OTA/ECD_DAG_BLP4210-001.pdf

Det europeiska direktivet 2012/19/EU för Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE) kräver att hushållsapparater inte kastas bland hushållssoporna. Gamla apparater måste samlas in separat i ordning för att optimera återanvändning och återvinning av materialen de innehåller, samt minska påverkan på den mänskliga hälsan och miljön. Den överkorsade "soptunnesymbolen" på produkten påminner dig om din förpliktelse, och att när du kastar enheten, måste den samlas in separat.



För att undvika risk för hörselskada får du inte lyssna på hög ljudvolym under längre tidsperioder.

Importerad av Dag Technologie®
79/81 Ancienne Route Nationale 7
69570 Dardilly
FRANCE



Enjoy it.

Dag Technologie®
79/81 Ancienne Route Nationale 7
69570 Dardilly – France

Alla rättigheter förbehållna. Alla varumärkesnamn är registrerade varumärken som tillhör sina respektive ägare. Specifikationerna kan ändras utan föregående meddelande.